GARANTIA / WARRANTY / GARANTÍA

Keko Acessórios S.A. concede ao comprador original dos produtos Keko garantia de três anos a partir da data da compra original por defeito de fabricação em matéria-prima, mão-de-obra ou acabamento, em serviço ou uso normal, sendo devidamente comprovados. Excluem a garantia danos ocasionados por colisões, uso indevido do produto como sobrecarga, limpeza incorreta, instalação inadequada, alteração da concepção original do produto ou nº de série de fabricação removido.
Conservação, limpeza e durabilidade: Para limpeza utilizar somente água, sabão neutro, esponja ou flanela. Para conservação de produtos com acabamento cromo utilizar periodicamente cera automotiva. Nunca utilizar produtos químicos ou abrasivos, dado que seus componentes riscam o acabamento e expõe a corrosão os produtos com acabamento em cromo e danificam os produtos em plástico.
Solicitação da garantia: solicitar à loja em que foi efetuada a compra a avaliação do problema. Em caso de reclamação procedente, a peça será substituída sem ônus ao proprietário. O conserto ou substituição das partes do equipamento não ocasionará prolongamento do prazo de garantia estabelecido para o mesmo.
Termo de responsabilidade dos produtos Keko: a Keko não assume qualquer responsabilidade em virtude de ocorrências de qualquer natureza, decorrentes da má utilização/instalação dos seus produtos. Após a utilização do produto/embalagem recomendamos a correta destinação para cada tipo de material conforme lei vigente.
Os produtos Keko são comercializados como acessórios meramente decorativos e não devem ser considerados como medida de proteção para o veículo ou passageiros em casos de colisão ou capotagem.

Keko Acessórios S.A. *warrants to the original purchaser of Keko's products, for the period of three years, from the date of the purchase, that the product is free from defects in raw material, workmanship or finishing and it is Keko's obligation, under this warranty, to repair or replace, at Keko's election, any part or parts of the product which prove to be defective. This warranty shall not apply to any product which has suffered damage from collision, mishandling, misuse, incorrect cleaning, and incorrect installation or to any product that has been altered from its original conception or had its serial number removed.*
Maintenance, cleaning and durability: *For cleaning use only water, neutral soap and sponge or flannel. Periodically use automotive wax to conserve the chrome-plated parts. Never use chemicals or abrasive products nott to scratch and expose the product to corrosion.*
Warranty Claim: *request the shop where the accessory was purchased to evaluate the defect. If proved to be Keko's liability, the part will be repaired or replaced without charge. The repair or replacement of the parts will not result in extension of the warranty term provided.*
Keko's Liability Term: *Keko does not assume any responsibility for the mishandling or wrong installation of its products. After using the product/packaging we recommend the appropriate destination for each type of material according applicable law.*
Keko's products are merely decorative and do not guarantee the safety of the occupant or vehicle in case of a rollover or other vehicle accident.

Keko Accesorios S.A. *le concede al comprador original de los productos Keko garantía de tres años a partir de la fecha de compra original por defecto de fabricación en la materia prima, mano de obra o terminación, en servicio o durante el uso normal, siempre que debidamente comprobados. Se excluyen de la garantía los daños ocasionados por colisión, uso indebido del producto como exceso de carga, limpieza incorrecta, instalación inadecuada, alteración de la concepción original del producto o cuando se haya retirado el número de serie de fabricación.*
Conservación, limpieza y durabilidad: *Para limpieza, utilizar solamente agua, jabón neutro, esponja o franela. Para la conservación de productos con terminación cromo, utilizar periódicamente cera para automóviles. Nunca utilizar productos químicos o abrasivos, dado que sus componentes arañan la terminación y exponen los productos con terminación de cromo a la corrosión, perjudicando los productos de plástico.*
Solicitud de la garantía: *solicitar la evaluación del problema en el establecimiento donde se efectuó la compra. En caso de reclamación procedente, se cambiará la pieza sin cargo para el propietario. La reparación o cambio de las partes del equipo no representa prolongación de su plazo de garantía original.*
Término de responsabilidad de los productos Keko: *Keko no asume ninguna responsabilidad en virtud de cualquier tipo de avería que resulte de mala utilización/instalación de sus productos. Después de la utilización del producto/empaque recomendamos el destino apropriado para cada tipo de material, según la legislación aplicable.*
Los productos Keko se comercializan cono accesorios meramente decorativos y no se deben considerar como medida de protección del vehículo o de sus pasajeros en caso de colisión o volcamiento.

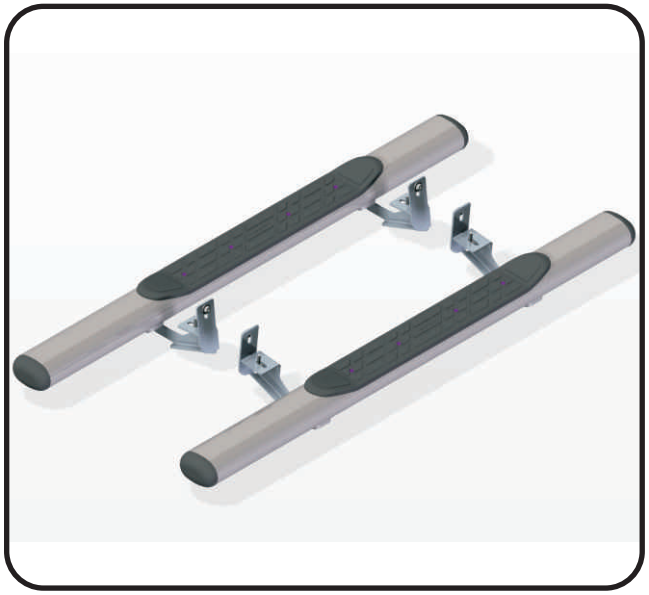
SAK
SERVIÇO DE ATENDIMENTO KEKO
54 3279.5811
sak@keko.com.br

K641

S10 CS 12- Estribo K1
S10 CS 12- Side step bar K1
S10 CS 12- Estribo K1

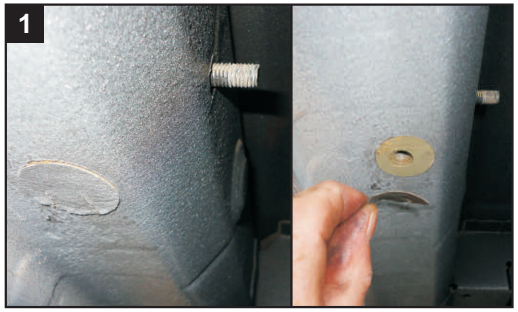
As sequências de montagem desse manual referem-se ao lado esquerdo do veículo (motorista).
The following installation instructions refer to the left side of vehicle (driver's)
Las secuencias de montaje de este manual se refieren al lado izquierdo del vehículo (conductor).

ITEM Item Item	QUANT. Quant. Quant.	DESCRIÇÃO Descricion Description
A	08	Parafuso Sextavado M06x25x1,00 *M06x25x1,00 Hex. Bolt* *Tornillo Hexagonal M06x25x1,00*
B	04	Parafuso Sextavado M08x25x1,25 *M08x25x1,25 Hex. Bolt* *Tornillo Hexagonal M08x25x1,25*
C	08	Arruela Lisa M06x18x1,5 *M06x18x1,5 Flat Washer* *Arandela Lisa M06x18x1,5*
D	08	Arruela Lisa M08x24x2,0 *M08x18x2,0 Flat Washer* *Arandela Lisa M08x24x2,0*
E	04	Porca Sextavada M08x1,25 *M08x1,25 Hex. Nut* *Tuerca Hexagonal M08 x 1,25*
F	04	Acabamento de plástico *Plastic Finish* *Terminación de plástico*
G	02	Suporte Direito *Right support* *Soporte derecho*
H	02	Suporte Esquerdo *Left support* *Soporte izquierda*
I	01	Tubo base esquerdo *Step bar left* *Tubo base izquierdo*
J	01	Tubo base direito *Step bar right* *Tubo base derecho*



MANUAL DE MONTAGEM/ ASSEMBLY MANUAL / MANUAL DE MONTAJE
Nº 4.1460.0558 - Rev:01 - 26/06/13

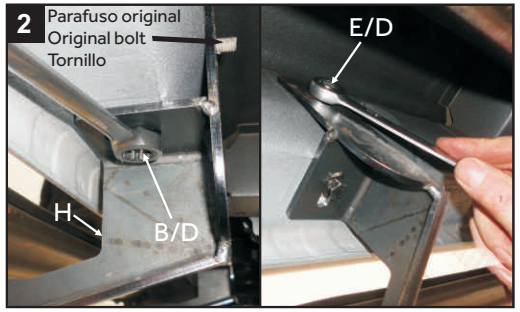
Rua Adhautt Mantovani - Linha 80 - Cx. Postal 336 - Flores da Cunha - RS - Brasil
CEP 95270-000 - www.keko.com.br keko@keko.com.br (0-XX-54) 3279-5700



- No lado do motorista, retirar os 02 adesivos que se encontram no chassis do veículo antes da fixação dos suportes, conforme imagens acima.

- In the driver's side, remove the 02 adhesives on the vehicle chassis before start the instalation of the brackets, as shown in the pictures above.

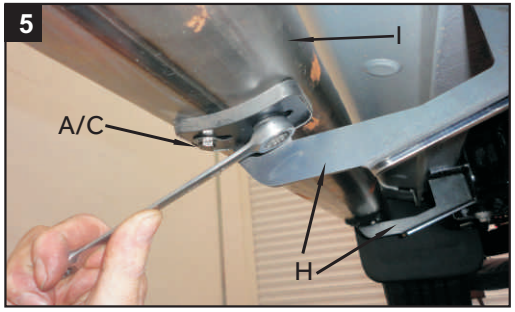
- Por el lado del conductor, retira los 02 adhesivos que están en el chasis del vehículo para la instalacion, como indica la figura.



- Posicionar o suporte esquerdo "H" e fixar com parafuso "B" e a arruela lisa "D". Após, posicionar a arruela lisa "D" e porca "E" ao parafuso original do chassis. Proceder da mesma forma para a fixação do outro suporte.

- Place the left bracket "H" and attach it using screw "B" and flat washer "D". Then, attach the bracket using another flat washer "D" and a hex nut "E" in the original bolt shown in the picture. Follow the same steps to attach the other bracket.

- Posicionar el soporte izquierdo "H" y fijá-lo com los tornillos "B" y arandelas "D". Fijar el soporte no tornillo indicado utilizando la tuerca "E" y arandela "D". Hacer lo mismo para fijar el segundo soporte.



- Fixar o tubo base "I" aos suportes "H" utilizando os parafusos "A" e as arruelas "C".

- Attach the step bar "I" to the brackets "H" using the screws "A" and washers "C".

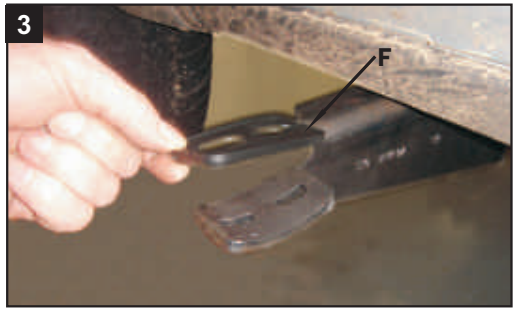
- Fijar el tubo base "I" en los soportes "H" usando los tornillos "A" e arandelas "C".



- Repetir o mesmo processo para montagem do lado direito

- Repeat the installation procedure on the right side (passengers).

- Repetir el mismo proceso para montar el lado derecho (pasajero).



- Em seguida, colocar os acabamentos plásticos "F" nos encaixes dos suportes.

- Then, place the plastic finishings "F" on the brackets.

- Despues, ubicar las terminaciones plasticas "F" en los soportes.



- Posicionar e alinhar o tubo base esquerdo "I" nos suportes. Tenha o cuidado de deixar o lado mais curto do tubo base para a frente do veículo e os adesivos para fora do veículo.

- Place and align the left step bar "I" over the supports. Take care that the shorter side of the step bar stay in the front vehicle direction and the adhesives in the outside direction of the vehicle.

- Posicionar y alinear el tubo base "I" sobre los soportes, tendo cuidado de dejar el lado más corto del tubo base a la parte delantera del vehículo y los adhesivos para el exterior del vehículo.